

Canada's 150th Anniversary
Jubilee Year - 125th anniversary of the birth of Patriarch Cardinal Josyf Slipyj

Слава Ісусу Христу! Glory to Jesus Christ! Жовтня / October 15, 2017

Неділя 19-та по Зісланні Святого Духа / 19th Sunday after Pentecost

Св. свцмч. Кипріяна. Св. мчч. Юстини. Св. Андрія, Христа ради юродивого

Hieromartyr Cyprian, Virgin-martyr Justina, Blessed Andrew, fool-for-Christ

2 Cor. / 2 Кор. 11, 31 – 12, 9

Lk. / Лк. 6, 31 - 36

Tone 2

Розклад літургій на тиждень:

16 Жовтня - Понеділок - 6:00 в. - +Марія, +Ярослав офіра Піддк. Петра і Лесі Гуменний

18 Жовтня - Середа - 6:00 в. - +Надія, +Володимир Акуленко, +Фенна, +Андрій Шляхта, +Володимир Детков офіра родини

19 Жовтня - Четвер - 9:30 р. - +о.м. Роман Набережний офіра доні Софії з родиною

20 Жовтня - П'ятниця - 9:30 р. - +о.м. Роман Набережний офіра доні Софії з родиною

21 Жовтня - Субота - 9:30 р. - +Марію Винничук, +Степана Винничук, +Івана Матичак, +о.м. Микола Матичак, +Олену Шляхтянчин, +Террі Браун, +Іван Ткач, +Михайло, +Галя Стецюк, офіра родини Матичак

5:00 в. - Божественна Літургія (Англ.)

22 Жовтня - Неділя - 8:30 р. - Вервиця/Сповідь

Просимо молитися за хворих парафіян

Михайло Слемко, Анна Содук, Марія Дубчак, Серафима Козлінська, Микола Демків, Марія Внук, Марія Чабан, Марія Гімон, Мирося Сокілка, Катерина Тикайло, Дарія Роговая, Марія Стринатка, Феліція Телеснічка, Лідія Крніцька, Ксенія Анхім

Зазделегідь плануєте ділянку на кладовищі!

Запрошуємо українську громаду забезпечити права на поховання для себе та ваших близьких на Парафіальному Кладовищі Свв. Володимира і Ольги при парафії Церкви Св. Юрія Переможця в Ошаві. Подаємо брошурки з інформацією. За інформаціями звертайтеся до Роман Яворський або Михайло Лабай 905-725-2617

Liturgical services this week:

October 16 - Tuesday - 6:00 p.m. - +Maria, +Jaroslav offered by Sbdc. Peter and Lesia Humennyj

October 18 - Wednesday - 6:00 p.m. - +Nadia, +Volodymyr Akulenko, +Fenna, +Andriy Shliachta, +Volodymyr Dietkow offered by family

October 19 - Thursday - 9:30 a.m. - +Rt. Rev. Roman Naberezny offered by Sophia with Family

October 20 - Friday - 9:30 a.m. - +Rt. Rev. Roman Naberezny offered by Sophia with Family

October 21 - Saturday - 9:30 a.m. - +Mary Vynnyczuk, +Stephen Vynnyczuk, +Ivan Matyczak, +Rt. R. Mykola Matyczak, +Olena Shliachtianczyn, +Terry Brown, +Ivan Tkach, +Mychajlo, +Halia Steciuk offered by family

5:00 p.m. - Divine Liturgy (Engl.)

October 22 - Sunday - 8:30 a.m. - Rosary/ Confession

Please pray for their health:

Michael Slemko, Anna Soduk, Mary Dubchak, Serafyna Kozlinsky, Mykola Demkiw, Maria Wnuk, Maria Czaban, Maria Gimmon, Myrosia Kalich, Kateryna Tykajlo, Daria Rogovaia, Mary Strynatka, Felicity Telesnicki, Lydia Krinicki, Krystyna Anchim

Dear Families and Friends, We invite all members of the Ukrainian community to secure burial rights for yourself and your loved ones at Sts. Wolodymyr and Olha Cemetery (Courtice, ON). Brochures are available for more detailed information.

Contact Ron Jaworski or Mike Labaj at the St. George Ukrainian Catholic Church Cemetery Office at 905-725-2617 for an appointment.

With joy and thanksgiving we invite you to join us for a Family Parish Reunion in celebration of the 90th Anniversary of the FIRST UKRAINIAN 'XATA' – 'HOME' of ST. GEORGE UKRAINIAN CATHOLIC PARISH - Sunday, November 5, 2017

Pontifical Divine Liturgy will be celebrated by His Excellency Bishop Stephen Chmilar at 10:00 a.m. St. George Ukrainian Catholic Church, Oshawa

Reception 12:00 p.m. St. George's Ukrainian Heritage Centre (Lviv Hall)

Tickets: \$20.00 - adults; \$10.00 - students; free - children up to 10 years.

For inquiries and ticket purchases, please contact Walter Matyczak: 905-433-0471 or wmatyczak@hotmail.com. Don't miss a great opportunity to travel down memory lane and reconnect with childhood friends, neighbours and families!

Катехитична програма для дітей парафії, буде проводитися по неділях о год. 10:00 р. За інформаціями звертайтеся до добр. Корнелії Білінської - 905 743-9354

Проба Співу (перед Архиєрейською Божественною Літургією) в Четвер, 2-го Листопада о год. 7:00 веч.!!!

Catechism Classes - for our parish children will now be conducted on Sundays at 10:00 a.m. in the church lower level. For more information Dobr. Cornelia Bilinsky at 905 743-9354

Singing Practice (before Pontifical Divine Liturgy) - Thursday, November 2nd at 7:00 p.m.!!!

Запрошуємо сьогодні по Службі Божій на Читання Святого Письма (Lectio Divina) українською мовою у катехитичному класі в церковній залі.

On Sunday, Oct. 15, UCWLC #2 will have a Coffee Sunday after each Liturgy. Everyone is welcome. Come and celebrate the Fall Season. Branch #2 Members will be holding a meeting afterward at 12:30 pm.

UCWLC Branch #2 are having Baba's Christmas Bazaar on Saturday, Nov. 18 from 10:00 am to 3:00 pm. We will have Ukrainian food, arts and crafts, raffle prizes, silent auction, and a mini fashion show. All are welcome.

Travel Brochure and Registration Forms for MACEDONIA 2018 are now available. Please contact Fr. Terry: loz@rogers.com to be placed on a preliminary/no obligation travel list. Contact Fr. Terry to have information emailed. Austrian Airlines will be used for our travel. Tour limited to 36 participants. Total cost of Macedonia Tour is \$2,999.00 per person. Single supplement is \$600.00 per person. Rate includes all airport taxes and surcharges and tour as described in brochure. 3 nights in Skopje (Alexander Square Hotel), 4 nights in Ohrid (Royal View Hotel), 2 nights in Bitola (Hotel Epinal), 1 night in Demir Kapija (Popova Kula Winery) and 1 night in Vienna (Hotel de France).

У головному храмі Католицької Церкви – соборі Святого Петра на гробі святого папи Івана Павла II у Ватикані, Блаженніший Святослав Шевчук проголосив святого Івана Павла II покровителем «святої справи польсько-українського примирення».